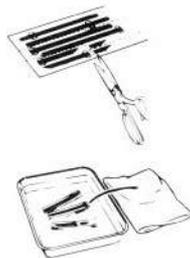
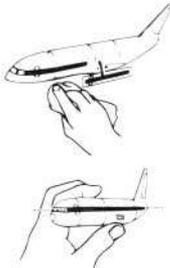


■デカールのじょうずな貼り方 Correct Method for Applying Decals

- デカールを貼るところのほこりや汚れを、ぬらした布できれいにふきとってください。
- Clean model surface with wet cloth.



- 貼りたいデカールを台紙ごとハサミで切りとり、1枚ずつ水またはぬるま湯に台紙を下にして20秒くらい浮かべます。
- Cut each design out of decal sheet and dip them in warm water for 20 seconds.
- 水から出したらタオルの上のせ、指先でデカールが動くか確かめた後、貼るところにおいて静かに台紙をずらします。
- Check with finger tip if design is loose on base paper. If so, place it on proper position on model and slide off base paper leaving design on model.



- 指先に少し水をつけて正確な位置にデカールを動かした後で、やわらかく、よく水を吸う布でデカールを押し込んで内側の水分や気泡を押し出します。
- Move design to exact position with wet finger tip, and push out excess water and air bubbles under decal with soft cotton cloth.
- デカールが完全に乾いたら少し水をつけた布で、デカールのまわりのノリをふきとります。
- When decals get dry, wipe off with wet cloth excess glue left around decals.

CAUTION: NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS. CONTAINS SMALL PARTS.

NICHT FÜR KINDER UNTER 36 MONATEN ENTHALT KLEINE TEILE.

ATTENTIE: NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN TOT 4 JAAR. BEBAT KLEINE ONDERDELEN.

ATTENTION: CE PRODUIT NE CONVIENT PAS A UN ENFANT DE MOINS DE 36 MOIS. EN RAISON DES PIÈCES DE PETITE DIMENSION CONTENUES.

ATTENZIONE: PRODOTTO NON ADATTO AI BAMBINI DI ETÀ INFERIORE AI 36 MESI. CONTIENE PICCOLE PARTI.

ATENCIÓN: NO ES CONVENIENTE PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS. CONTIENE PIEZAS PEQUEÑAS.

ATENÇÃO: IMPRÓPRIO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS. CONTEM PEÇAS PEQUENAS.

FORSIGTIG! IKKE EGNET TIL BØRN SOM ER MINORE END 3 ÅR. INDEHOLDER SMÅ DELE.

ΠΡΟΣΧΗ ΚΑΤΑΛΗΛΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΑΝΩ ΤΩΝ ΤΡΙΩΝ ΕΤΩΝ ΠΕΡΙΛΕΞΕΙ ΜΙΚΡΑ ΤΕΜΑΧΙΑ

■VOR DEM ZUSAMMENBAU ZU LESEN

- Bitte lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbau sorgfältig durch.
- Verwenden Sie nur Kunststoffklebstoff und Kunststofflackfarben.
- Die gebleichten Plastikteile sollten zermahlen und weggeworfen werden, um zu verhindern, daß Kleinkinder beim Spielen daran erstickten.
- Handhaben Sie Klebstoff und Lackfarben niemals in der Nähe von offenen Flammen.
- Mit Klebemittel sparsam umgehen und während des Zusammenbaus für ausreichende Ventilation sorgen.

■LIRE CECI AVANT D'EFFECTUER LE MONTAGE

- Etudier attentivement les instructions avant le montage.
- N'utiliser que de l'adhésif plastique et du vernis.
- Déchirer et jeter les sacs en plastiques vides pour éviter tout danger d'étouffement pour les enfants.
- Ne jamais utiliser d'adhésif ou du vernis près d'une flamme.
- Utiliser le ciment avec modération et bien ventiler la pièce pendant le montage.

■LEGGERE QUESTO PRIMA DEL MONTAGGIO

- Studiare attentamente le istruzioni prima del montaggio.
- Usare solo adesivo e vernici per plastica.
- Strappare e gettare le buste di plastica vuote per evitare il pericolo di soffocamento per bambini piccoli.
- Non usare mai l'adesivo o la vernice vicino ad una fiamma.
- Non utilizzare l'adesivo e vernice in presenza della fiamma durante la costruzione.

■ANTES DEL ENSAMBLAJE, LEA CUIDADOSAMENTE LO SIGUIENTE

- Antes del ensamblaje, estudie cuidadosamente las instrucciones.
- Emplee solamente cemento plástico y pinturas.
- Rompa y tire las bolsas de plástico a fin de evitar que los niños pequeños puedan sofocarse jugando con ellas.
- No emplee nunca cemento ni pintura cerca de llamas.
- Usare l'adesivo moderatamente e ventilare bene l'ambiente durante la costruzione.

■組立て前請先看清此說明。

- 請先看清說明圖，把膠全體順序之後才進入組件。
- 僅力膠和塗料請使用塑膠專用的，藥品的空袋為不讓後小孩子在頭上，誤觸碎。
- 僅力膠塗料不可在火的附近使用。

"WARNING" FUNCTIONAL SHARP POINTS  
 "WARNUNG" SCHARFE ECKEN UND KANTEN  
 "Avertissement" Points essentiels de fonctionnement  
 "ATTENZIONE" PARTI MOLTO ACUMINATE  
 "AVISO" PUNTOS AGUDOS EN FUNCIONAMIENTO

注意

- \*組み立てる前に必ずお読みください。
- \*12才以下の者が組み立てる時は、保護者もお読みください。

1. 組み立てモデルです。作る前に組み立て説明書をお読みください。
2. 部品を取り出した後のビニール袋は、小さな子供が頭から被ったり、飲み込んだりすると窒息するおそれがありますので、破り捨ててください。
3. 部品はきれいに切り取り、切り取った後のクズはゴミ箱に捨ててください。
4. 部品はやむやみとがっている所がありますので使用目的以外は、絶対に遊ばないでください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
5. 小さな部品がありますので、誤って飲み込まないようにしてください。特に小さいお子様のいる家庭では注意してください。
6. 部品の組立の際、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等を不用意に取り扱うと、刃先等で怪我の恐れがあります。12才以下の方は、保護者の指導のもとに取り扱ってください。
7. 接着剤、塗料を使用する場合は、下記に注意してください。
  - \* 締め切った室内では使用しないでください。中毒の恐れがあります。
  - \* 火の近くでの使用は絶対に止めてください。引火の恐れがあります。接着剤、塗料は目や目に入れないでください。
  - \* 誤って目や目に入ったときは、すぐに大量の水で洗い流して、医師に相談してください。
8. 工具、接着剤、塗料、電池等を使用する場合は、その説明書の注意事項をよく読んで正しく使用してください。

CAUTION

- \* MAKE SURE TO READ INSTRUCTIONS LISTED BELOW BEFORE ASSEMBLING.
- \* ADULT SUPERVISOR SHOULD ALSO READ INSTRUCTIONS WHEN ASSEMBLED BY CHILDREN AGED 12 OR YOUNGER.

1. THIS BEING AN ASSEMBLY KIT. READ THE INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLING.
2. TEAR UP AND THROW AWAY THE PLASTIC BAGS CONTAINING KIT PARTS AS CHILDREN MAY SUFFOCATE BY SWALLOWING OR WEARING OVER HEAD.
3. CUT THE PARTS OFF PROPERLY AND THROW THE WASTE PARTS INTO DUSTBOX AT ONCE.
4. DO NOT PLAY WITH THE PARTS FOR ANY OTHER PURPOSE AS SOME PARTS MAY BE TOO SHARP. MORE CAUTION AND CARE NEEDED FOR FAMILIES WITH INFANTS.
5. DO NOT SWALLOW ANY PARTS AND CUT-OFF CHIPS. KEEP AWAY FROM REACH OF CHILDREN.
6. WRONG OR CARELESS USAGE OF NIPPER, CUTTER, FILE ETC. MAY HURT THE ASSEMBLER.
7. BE CAUTIONS AS FOLLOWS WHEN USING ADHESIVES AND/OR PAINTS:
  - \* DO NOT USE IN CLOSED ROOM TO AVOID POISONING/TOXIC.
  - \* DO NOT USE NEAR FIRE TO AVOID FLAMMABILITY.
  - \* DO NOT PUT ANY ADHESIVES AND/OR PAINTS INTO MOUTH AND EYE IF MISTAKENLY PUT INTO, WASH OUT PROMPTLY WITH FULL WATER AND CONSULT A DOCTOR.
8. USE TOOLINGS, ADHESIVES, PAINTS, BATTERIES ETC. PROPERLY AFTER CAREFUL READING OF INSTRUCTIONS GIVEN IN EACH HANDLING MANUAL.



F/A-18C HORNET™ 'VFA-82 MARAUDERS'  
 00743 1:72 F/A-18C ホーネット “VFA-82 マローダース”

F/A-18C ホーネットは、F-4ファントムやA-7コルセア艦上攻撃機の後継機として開発されたアメリカ海軍及び海兵隊の艦上戦闘機及び艦上攻撃機です。1974年アメリカ海軍は、次期艦上戦闘攻撃機の開発を目的とする計画を発表しました。この候補に上がったのがジェネラル・ダイナミクス社のYF-16とノースロップ社のYF-17 軽戦闘機です。アメリカ海軍では、セミアクティブ・レーダー誘導AAMスパローを搭載し、これを運用するための火器管制システムの導入や空母を運用するための様々な整備を求めました。審査の結果、大型で双発のYF-17を原型として大幅な再設計を行うことで決定し、マクドネル・ダグラス社が主契約社として開発することになりました。1号機は1978年9月13日完成、同年11月初飛行に成功しました。F/A-18はこれまでの戦闘機とは異なり、1機種で戦闘機と攻撃機のどちらの任務もこなすことがで

きます。これによりアメリカ海軍では戦闘飛行隊と攻撃飛行隊の任務を併せ持った戦闘攻撃飛行隊 (VFA) を設立し、海兵隊ではファントムの後継機としてVMFAで運用しています。A型は最初の量産型で、B型は胴体を延長せずに後部座席を追加した復座練習機型です。C型はA型の、D型はB型のそれぞれ発達型で特に夜間攻撃能力が向上しました。F/A-18Cホーネットはアメリカ海軍や海兵隊以外にもオーストラリア、カナダなどの諸外国でも多数採用されています。

《データ》乗員：1名、全幅：11.43m、全長：17.07m、全高：4.66m、最大離陸重量：22,328kg、エンジン：GE/F404-GE-400、推力：4,990kg、(A/B使用時：7,983kg) × 2、最大速度：マッハ1.8/11,000m、固定武装：M61A1 20mmバルカン砲 × 1、初飛行：1986年9月3日 (F/A-18C/D)

The F/A-18C Hornet was developed for the United States Navy and Marine Corps as the next generation carrier-borne fighter and attack aircraft to succeed the aging F4 Phantom and A-7 Corsair in these combat roles. Plans for the development of the next generation carrier-borne fighter/attack aircraft were officially announced by the Navy in 1974, and General Dynamic's YF-16 and Northrop's YF-17 fighter's were early candidates for the contract. Navy specs for the contract included the ability to carry semi-active radar equipped Sparrow air-to-air missiles, a firing control system to deploy these weapons effectively, and various features to enable the aircraft to operate from an aircraft carrier, among other demanding specifications. After acceptance trials, the Navy decided that further development of a design incorporating the large size and double-engine features of the YF-17 should be undertaken, with McDonnell Douglas winning the main contract for this project. The Hornet prototype was completed on September 13, 1978, and made its maiden flight in November of that year. The Hornet differed from all previous naval aircraft in that it was fully

capable of "switch-hitting" between fighter and ground attack combat roles with equal effectiveness. As a result, both the Navy and Marine corps were able to do away with a table of organization that required separate fighter and ground attack squadrons, combining these combat roles instead into VFA (USN) or VMFA (USMC) squadrons. The A model was the first to go into large-scale production. The B model introduced a two-seater version of the Hornet that did not require lengthening of the fuselage. The C and D models are general improvements of the A and B models, respectively, with the most significant upgrades involving night fighting capabilities. In addition to deployment with the United States Navy and Marine Corps, the Hornet also serves with the air forces of Australia, Canada and other countries. (F/A-18 Data) Crew: one; wingspan: 11.43m; length: 17.07m; height: 4.66m; maximum take-off weight: 22,328kg; engine: GE/F404-GE-400 with thrust of 4,990kg (7,983kg used by A/B) x2; top speed: Mach 1.8 at 11,000m; fixed armament: M61A1 20mm Vulcan cannon x1; maiden flight (F/A-18C/D): September 3, 1986



デカールをはってください。  
APPLY DECAL  
HIEAR ABZIEHBILD  
APPLIQUER DECALCOMANIE  
APPLICARE DECALCOMANIA  
PONER CALCOMANIA  
貼上水印紙



穴をあけてください。  
OPEN HOLE  
ÖFFNEN  
FAIRE UN TROU  
FORO APERTO  
HACER AGUJERO  
鑽孔

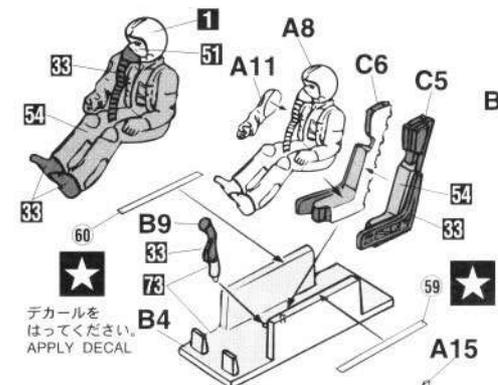


どちらかを選んでください。  
OPTIONAL  
NACH BELIEBEN  
FACULTATIF  
FACOLTATIVO  
OPCIONAL  
可以選擇採用

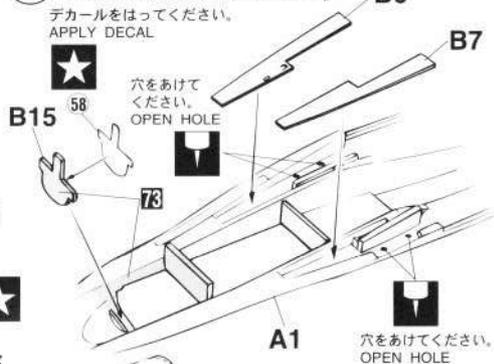


2組つくってください。  
2 SETS NEEDED  
WIRD DOPELT BENÖTIGT  
DEUX SETS NECESSAIRES  
NECESSARIE 2 SERIE  
SE NECESITAN DOS PIEZAS  
同様の制作二組

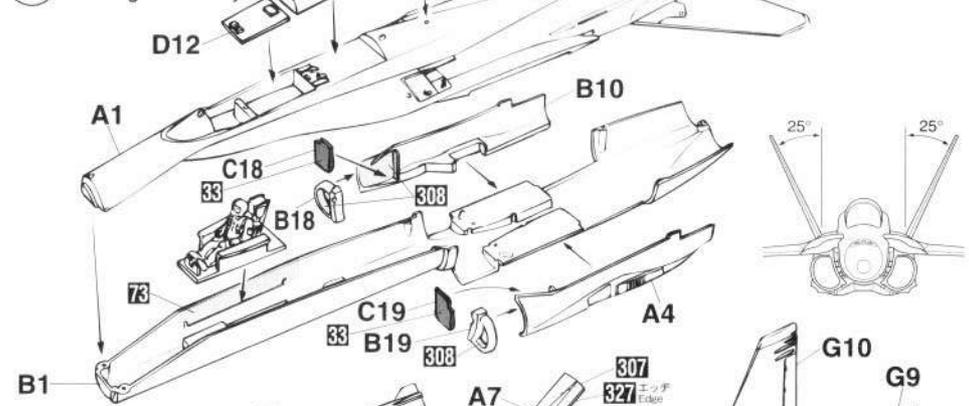
### 1 パイロットとコックピットの組み立て Figure & Cockpit Assembly



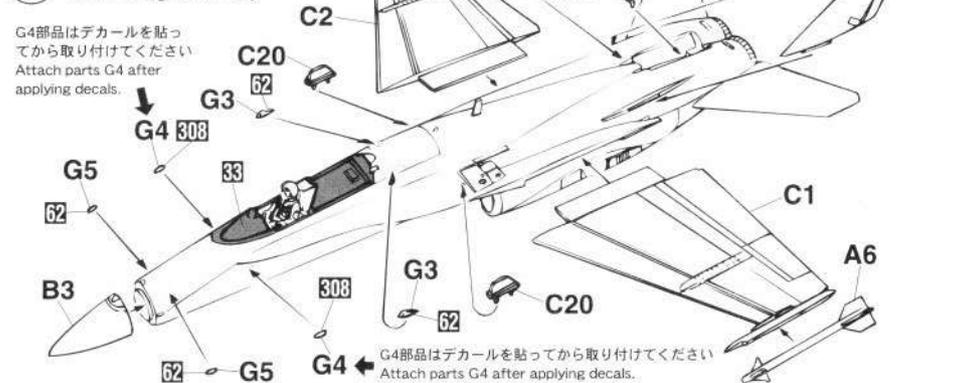
### 2 計器盤の組み立て Instrument Panel Assembly



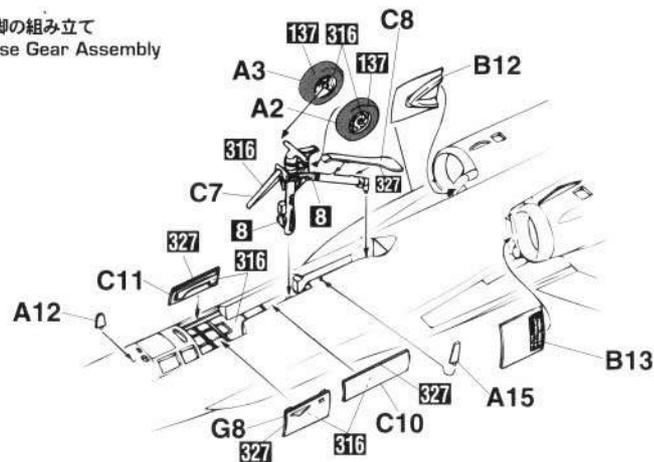
### 3 胴体の組み立て Fuselage Assembly



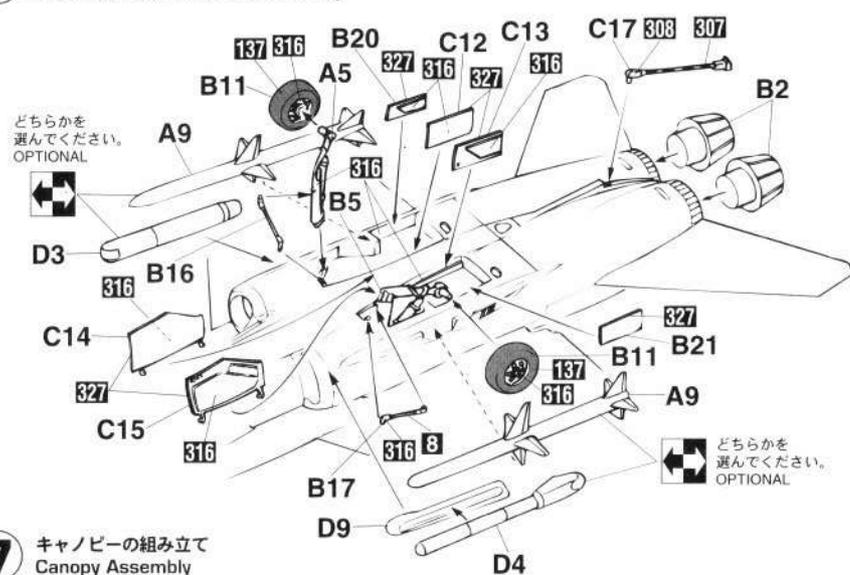
### 4 主翼の組み立て Main Wing Assembly



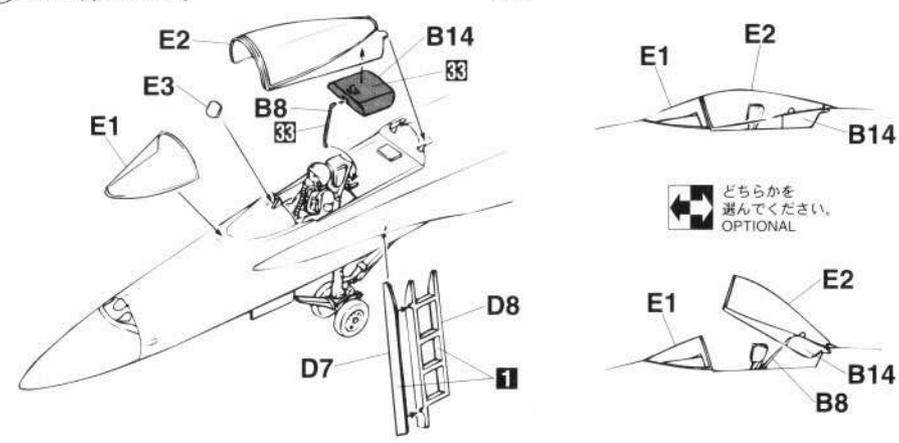
### 5 前脚の組み立て Nose Gear Assembly



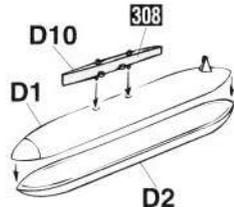
### 6 主脚と武装の組み立て Main Gear & Armament Assembly



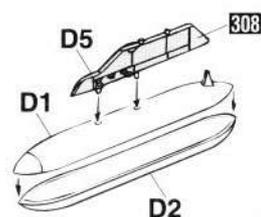
### 7 キャノピーの組み立て Canopy Assembly



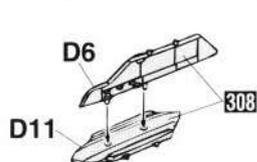
### 8 武装の組み立て Armament Assembly



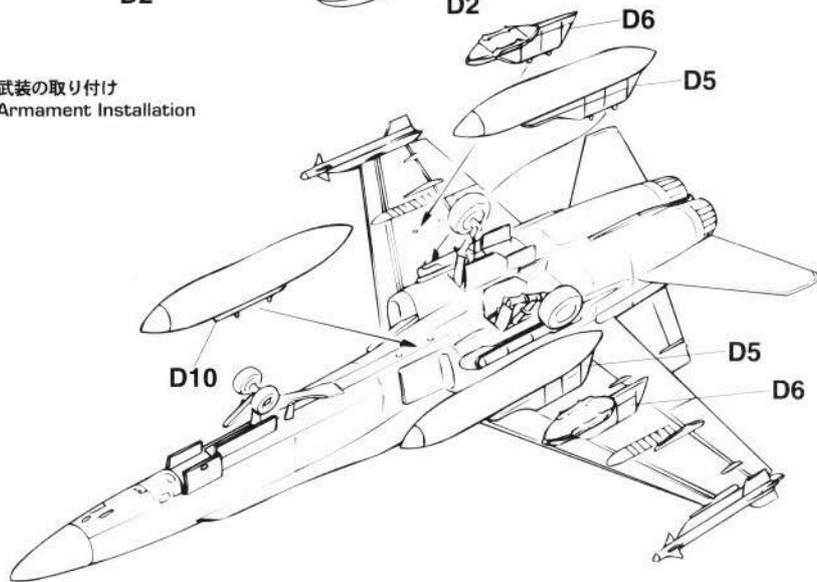
**x2** 2組つくってください。  
2 SETS NEEDED



**x2** 2組つくってください。  
2 SETS NEEDED



### 9 武装の取り付け Armament Installation



### EXTERNAL STORES

外部兵装搭載図  
ÄÜBERE  
BEWAFFNUNGSPUNKTE  
MATERIEL EXTERNE  
DEPOSITI ESTERNI  
機外装備例



STA. No.	9	8	7	6	5	4	3	2	1
パイロン PYLON		D6	D5		D10		D5	D6	
Horizontal Ejector Rack		•	•		•		•	•	
AN/AAS-83						•			
AN/ASQ-173				•					
MER		•	•		•		•	•	
AIM-7E/F		•	•		•		•	•	
AIM-9L	•	••			•		•	••	•
AIM-120 (AMRAAM)		•					•	•	
AGM-62		•					•	•	
AGM-65		•	•				•	•	
AGM-88		•					•	•	
Mk.82		•••	•••		•••		•••	•••	
Mk.82 Snakeye		•••	•••		•••		•••	•••	
Mk.83		••	••				••	••	
Mk.84		•					•	•	
GBU-10		•					•	•	
GBU-12		•	•				•	•	
LAU-10		••	••				••	••	
Mk.20 Rockeye		••	••		••		••	••	

1/72スケール エアークラフト イン  
アクション シリーズの豊富なエ  
ポキシや各種支援車両、人形を使っ  
て武装のバリエーションやデコラ  
ションをお楽しみください。

It is suggested that you combine  
this model with abundant weapons,  
support vehicles and figures  
available from "1/72 Aircraft in Action  
Series" to make realistic dioramas.

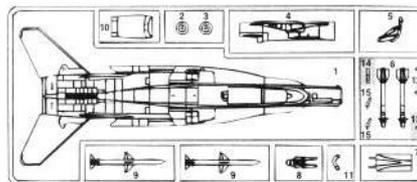
Wir empfehlen, dieses Modell mit  
umfassender Bewaffnung, Service-  
Fahrzeugen und Figuren auszustat-  
ten. Hasegawa bietet dieses  
Zubehör mit seiner 1/72 "Aircraft in  
Action" Serie zum Diorambau.

Nous vous conseillons de com-  
pléter ce modèle par des arma-  
ments, véhicules et personnages de  
maintenance fournis dans le Kit  
"Avions en action 1/72e" pour  
réaliser des dioramas.

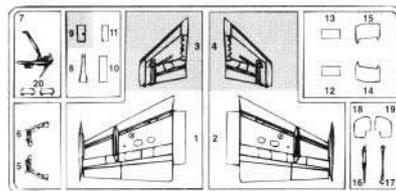
Si suggerisce di combinare questo  
modello con armamento ab-  
bondante con veicoli e figure dis-  
ponibili da "1/72 Aircraft in Action  
Series" per costruire diorama  
realistici.

你可以把這份模型配合「1/72 飛機  
戰鬥系列」豐富多樣的武器裝備、地  
勤支援車輛及地勤人員使用製作集合  
成有逼真感覺的各種類戰地模型組合。

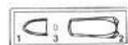
### (A)



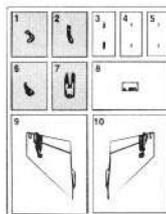
### (C)



### (E)

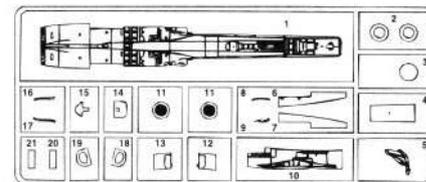


### (G)

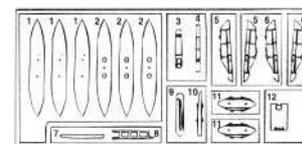


の部品は使用しません。  
Parts not for use.  
Teile werden nicht verwendet.  
Pièces à ne pas utiliser.  
Parti non per uso.  
Partes para no usar.  
不需要使用的部件

### (B)



### (D)



For Japanese use only.

■部品請求をなさる方は、あなたの氏名、住所、郵便番号、電話  
番号を1字づつはっきり書いて、下のカードと共に申し込  
みください。

●「部品請求カード」1枚につき1キット分のパーツの請求を受  
けることができます。

●下記の価格は予告なく変更する場合がありますのでご了承  
ください。

部品請求カード

00743 1:72 F/A-18C ホーネット "VFA-82 マローダーズ"

部品を紛失したり、破損された方は、このカードの必要部品を  
○でかみ代金を現金書留または郵便小為替で当社サービス係  
までお申度ください。(1,000円以下の部品請求には、切手で代用できます。)

A 部品 ..... 650 円 E 部品 ..... 450 円  
B 部品 ..... 650 円 G 部品 ..... 550 円  
C 部品 ..... 650 円 デカール ..... 1100 円  
D 部品 ..... 550 円

0411

ART No. 00743

1	H[1]	ホワイト(白)	WHITE
2	H[2]	ブラック(黒)	BLACK
3	H[3]	レッド(赤)	RED
8	H[8]	シルバー(銀)	SILVER
11	H[51]	ガルグレー	LIGHT GULL GRAY
23	H[18]	黒鉄色	STEEL
33	H[12]	つや消しブラック	FLAT BLACK
34	H[25]	スカイブルー	SKY BLUE
47	H[90]	クリアレッド	CLEAR RED
50	H[93]	クリアブルー	CLEAR BLUE
51	H[44]	肌色(フレッシュ)	FLESH
54	H[80]	カーキグリーン	KHAKI GREEN
61	H[76]	焼鉄色	BURNT IRON
62	H[11]	つや消しホワイト	FLAT WHITE
73	H[57]	エアークラフトグレー	AIRCRAFT GRAY
137	H[77]	タイヤブラック	TIRE BLACK
307		グレーFS36320	GRAY FS36320
308		グレーFS36375	GRAY FS36375
316		ホワイトFS17875	WHITE FS17875
318		レドーム	RADOME
327		レッドFS11136	RED FS11136

塗料指定の [1] は GSIクレオス・Mr. カラー、H[1] は水性  
ホビーカラーの番号です。このキットには接着剤は入っ  
ていませんので別にお求めください。

H[1] in painting indication is the number of GSI Creos  
Aqueous Hobby Color, while [1] is that of Mr. Color. Glue is  
not included in this kit.

H[1] bei Bemalungshinweisen ist die Nummer der Aqueous -  
Hobby - Color von GSI Creos, während [1] den Ton der Farbsene  
Mr. Color anzeigt. Im Bausatz ist kein Klebstoff enthalten.

Sur le guide de peinture, H[1] correspond au numéro de  
couleur GSI Creos AQUEOUS HOBBY COLOR, alors que  
[1] correspond à Mr. COLOR. La colle n'est pas fournie dans  
ce kit.

H[1] nella indicazione della pittura è il numero della GSI  
Creos del colore ad acqua per Hobby, mentre [1] è quello di  
Mr. Color. La colla non è inclusa nella scatola di montaggio.

H[1] en indicaciones de pintado. Este es el numero de GSI  
Creos Aqueous Hobby Color, mientras [1] es el de Mr. Color.  
El pegamento no esta incluido en el kit.

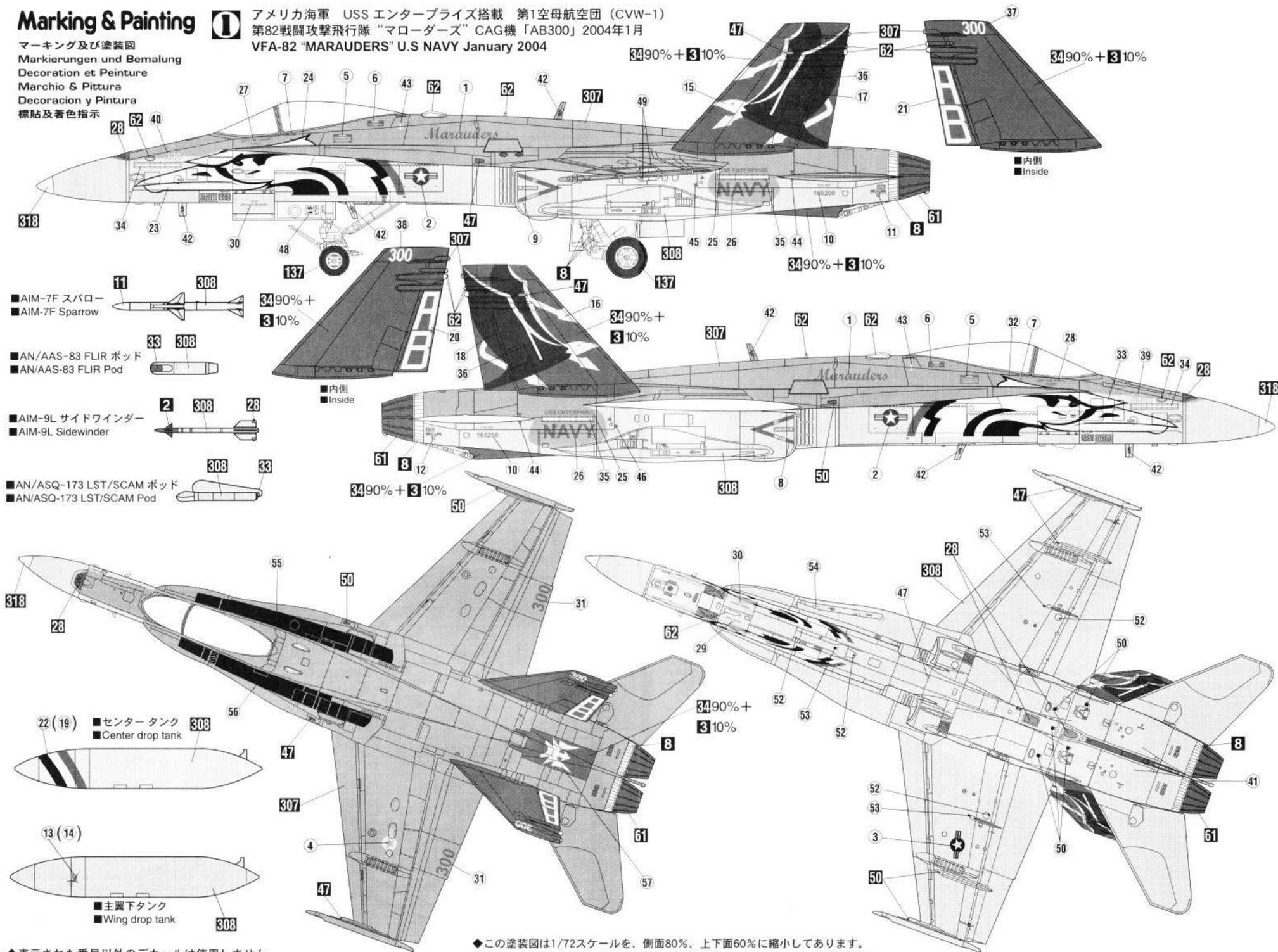
H[1] 這個着色指示是代表 GSI Creos 出品水性模型漆的  
編號，而 [1] 則代表 GSI Creos 出品的樹脂系模型漆的編  
號，這份套件並沒有包含膠水。

# Marking & Painting



アメリカ海軍 USS エンタープライズ搭載 第1空母航空団 (CVW-1)  
 第82戦闘攻撃飛行隊 “マローダーズ” CAG機「AB300」2004年1月  
 VFA-82 “MARAUDERS” U.S. NAVY January 2004

マーキング及び塗装図  
 Markierungen und Bemalung  
 Decoration et Peinture  
 Marchio & Pittura  
 Decoracion y Pintura  
 標貼及著色指示



◆表示された番号以外のデカールは使用しません。  
 ◆ Decals not shown are unused.

◆この塗装図は1/72スケールを、側面80%、上下面60%に縮小してあります。  
 ◆ This marking chart has been reduced by 80% in the side view and 60% in the top and bottom views from 1/72 scale.